

Rre le morwa wa gagwe

Frista Nattabira

Setswana



Go ne go le monna a bidiwa Thabo.

There was a man called Thabo.



O ne a na le morwa. Ena o ne a
bidiwa Thabong.

This man had a son.
The son's name was Thabong.



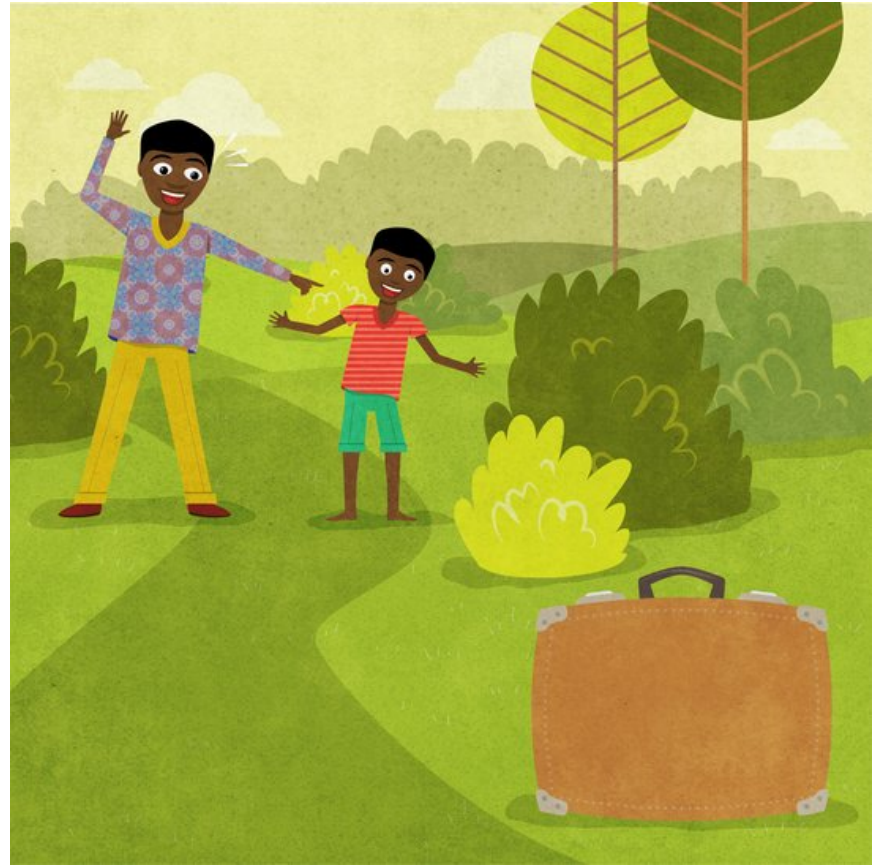


Ka letsatsi lengwe monna a re go morwaagwe," A re phuthulole maoto."

One day the man said to his son, "Let's go for a walk."

Fa ba ntse ba tsamaya, ba bona mokotla wa diaparo. O ne o tletse.

On the way, they saw a very nice suitcase. It was packed full.





Monna o ne a itumetse thata. "E tsholetse re ye gae ka yona," a rialo go Thabong.

The man got very excited.
He said to Thabong,
"Pick it up and we will take
it home."

Morwa o ile a dira se rragwe a reng
a se dire. Thabong o ile a rwala
mokotla ka tlhogo mme ba ya gae.

The son did what the father told him
to do. Thabong put the suitcase on
his head and carried it.





Mo tseleng go ya gae, noga e ile ya tswa mo mokotleng.

Ya wela mo maotong a ga Thabong!

On the way home, a snake slithered out of the suitcase.

It landed on Thabong's feet!

Thabo le Thabong ba ne ba tshogile thata. Thabong o ile a latlhela mokotla mo fatshe. Ba ile ba tshaba ka lebelo le le tshabegang.

Father and son were both very scared. Thabong dropped the suitcase. They ran away very fast!



Rre le morwa wa gagwe

Writer: Frista Nattabira

Illustration: Wiehan de Jager

Translated By: Lorato Trok

Language: Setswana



© African Storybook Initiative, 2015



This work is licensed under a Creative Commons Attribution
(CC-BY 4.0) Version 4.0 International Licence

Disclaimer: You are free to download, copy, translate or adapt this story and use the illustrations as long as you attribute or credit the original author/s and illustrator/s.

Saide 
South African Institute
for Distance Education

www.africanstorybook.org
A Saide Initiative